### ЛИФЛЯНДСКІЯ

## ГУБЕРНСКІЯ ВЪДОМОСТИ.

Інфинискія Губернскія Відомости виходить 3 раза за подваю но Ионедъяльника и Адоности выходать з раза ве не;
по Ионедъяльникать, Сородать и Интициять.
Изна за годовое издале . . . 3 руб.
Съ перосымото по почтъ . . . 5 "
Съ доставкото на допъ . . . 4 "
Иодинска примемьется съ Реданція сихъ Въдомостой съ намета.

Ericeint wöchentlich 3 Mal: am Montag Mittwoch und Fretrag. Der Abonnementspreis beträgt . 3 RK.

Rit Uebersendung per Post . 5 "

Rit Uebersendung ins Haus . 4 "

Bestellungen werden in der Redaction dieses Biaties im Solos entgegengenommen.



Частным объявленів для напечатамім примимаются въ Лиолинденой Еу-бернокой Типогравів ежедневно, за конлюченість воскресникъ и правд-начимих дяей, отъ 7 часовъ утре до 7 часовъ по полудии. Илета за честния объявленія. за строку въ одинь отолбень о кос. де строку въ дви столеца . 12

Brivat-Annoncen werden in der Goubernements-Topographte läglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festage, von 7 Uhr Morgens dis 7 Uhr Abends entgegengenommen.

Der Breis für Pribat-Inserte beträgt:
für die einsache Betle 6 Kop.
für die doppelte Betle 12 "

# Livländische Gouvernements=Zeitung.

XXVII. Zahrgang.

Пятница 12. Октября.

Freitag 12. October.

#### Оффиціальная Часть. Officieller Theil.

#### МЪстный Отдъяв. Locale Abtheilung.

Указомъ Правительствующаго Сената по Департаменту Герольдін отъ 7. Сентября 1879 г. за № 141 нижепоименованные чиновники Прибалтійскаго Управленія Государственными Имуществами произведены, за выслугу льтъ, въ чины со старшинствомъ, а именно:

Въ титулярные совътники - столоначальникъ Лъснаго Отдъленія, нодлежскій секретаръ Болеславъ Якубовскій, съ 4. Марта 1879 г.

ванцелярскій Въ коллежские секретари чиновникъ Хозяйственнаго Отдъленія, губерискій севретаръ Александръ Штеффенсъ, съ 3. Овтября 1878 года.

Въ губернскіе севретари — канцелярскій чиновникъ Управленія, коллежскій регистраторъ Максимиліанъ Монкевичъ, съ 1. Января 1879 г.

Въ коллежскіе регистраторы — неправляющіе должности столоначальниковъ Лиснаго Отдиленія Иванъ Рожновскій, съ 23. Января 1872 года, и Хозяйственнаго Отдъленія Ниводай Аржавинъ, съ 6. Февраля 1879 года.

\*\*Material\*\*

\*\*Total\*\*

\*\*To

Mittelft Ufafes des Dirigirenden Senats aus dem Departement der Heroldie vom 7. September 1879 Mr. 141 find nachbenannte Beamte der Baltischen Domainen-Berwaltung für ausgediente Jahre im Rang befordert worden, und gwar:

Bum Titulairrath - der Tischvorsteber der Forst- Abtheilung, Collegien-Secretair Boleslam Satubomsty,

mit der Anciennetat vom 4. Marg 1879.

Bum Collegien - Secretair - ber Rangleibeamte der Deconomie = Abtheilung, Gouvernemente = Secretair Alexander Steffens, mit der Anciennetät vom 3. De= tober 1878.

Bum Gouvernements-Secretair - der Rangleibeamte Diefer Bermaltung, Collegien-Regiftrator Magimilian von Montiewicz, vom 1. Januar 1879 ab.

Bu Collegien-Registratoren — der stellv. Tischvorsteher ter Forste Abtheilung Iwan Roschnowsty, vom 28. Januar 1872 ab, und der stellv. Tischvorsteher der Deconomie = Abtheilung Nicolai Arshawin, mit der Anciennetät vom 6. Februar 1879. Rr. 714.

Распоряженіемъ начальника Рижского Телеграфиаго Опруга, состоявшимся 10. сего Сентября, изучившій телеграфиую службу Фриць Пинтыанъ опредъляется на службу въ телеграфное въдомство телеграфистомъ 4. разряда нисшаго оклада по найму съ назначеніемъ въ штатъ Дерптской Телеграфной Станція, съ 1. Сентября с. г. 🏕 3561.

Опредъленія Перновской Городской Думы, состольшіяся 29. Сентября 1879 года.

(Печатается на основаніи ст. 68 Городоваго Положенія.)

- 1) Объ отмънъ состоявшатося постановленія о продажѣ городскихъ участновъ подъ ${\cal M}~19.20/14$  в  ${\cal M}~59/42$ , по поводу неудовлетворительныхъ результатовъ торговъ, производившихся на продажу означенныхъ участковъ, и о постройвъ дома для помъщенія г. пастора Св. Елисаветской церкви;
- 2) объ установленіи временнаго учетнаго комитета при городскомъ общественномъ банкъ въ числъ 5 членовъ, безъ производства овымъ жаловавья, и о выборъ таковыхъ членовъ на 1 годъ;
- 3) объ избраніи Коминсіи изъ 3 членовъ; а. для обсужденія вопроса относительно распространенія пруга дійствій повыхъ

- городскихъ учрежденій на опрестима мъстности, имъющів городской характеръ, и
- б. о составлении полнаго плана города Пернова;
- 4) о выборъ гласнаго Г. Шонгеля въ составъ коммисін, учрежденной для оцінки недвижимостей, на мъсто прежняго члена А. Ланге, избраннаго въ члены городской Управы:
- 5) объ установления коммиси изъ 3 членовъ для составленія проекта правидь о порядей производства на городскихъ имъвіяхь охоты;
- 6) о сложения со счетовъ, согласно представленію городской Управы, разныхъ недоннокъ податей, какъ безнадежныхъ во ваысканію;
- 7) объ учреждени коммисіи изъ 5 члевовъ для обсужденія вопроса о томъ, на кавихъ основаніяхъ можетъ быть установлено въ г. Периовъ Ипотечное Общество въ пользу здёшнихъ домовладёльцевь;
- 8) объ отврытіл вредита въ суммъ не свыше 30 рублей на приведение въ порядокъ жвста погребенія повойняго Іохмана ва здешнемъ лютеранскомъ каздбище

#### **№** 8634. Beschlässe der Pernauschen Stadtverordneten-Berfammlung bom 29. September 1879.

(Birb gebrudt in Grunblage bes Art. 68 ber Stabteorbnung) 1) Betreffend ben Nichtvertauf der städtischen Grunbftude Rr. 19.20/14 und Rr. 59/42, megen ungenügenden Resultats bes Aushots, und die Erbauung eines neuen Bohnhaufes für ben herrn Baftor an der St. Glifabeth.

2) betreffend bie provisorische Niedersetzung eines unbesoldeten Disconto Comites bei der Bemeindebant, im Bestande von 5 Bliebern, und die Bahl deffelben auf 1 Jahr;

3) betreffend bie Babl einer Commiffion von 3 Gliebern,

- a. zur Bearbeitung ber Frage über Die Musbehnung ber Jurisdiction ber neuen ftabti-ichen Institutionen auf die umliegenden, ftadtischen Character befigenden Territorien,
- b. zur Aufstellung eines vollständigen Stadt-
- planes; 4) betreffend die Bahl bes Stadtverordneten H. Spiegel jum Gliede der Immobiliensteuer-Tagations Commission, statt des in das Stadtamt gewählten Bliedes derfelben A. Lange;
- 5) betreffend die Wahl einer Commission von 3 Gliebern, gur Musarbeitung eines Entwurfs für die auf ben ftabtischen Gutern einguführende Jagbordnung;
- 6) betreffend ben Erlag verschiebener als inexigibel festge ellten und vom Stadtamte zur Excludirung vorgestellten Steuer Rudftanbe;
- 7) betreffend die Riederschung einer Commission bon 5 Bliedern, jur Bearbeitung ber Frage, auf welcher Grundlage ein, den hiefigen hausbesigern zu Gute tommender Sppoihetenverein in's Leben gerufen werden fonne;

8) betreffend die Bewilligung eines Credits bis ju 30 Rubel, jur Inftandfegung bee auf bem hiesigen beutschen Friedhofe befindlichen Jochmannschen Begräbnifplages. Nr. 8634.

Лиолендскимъ Губерискимъ Управленіемъ симъ доводится до сведения всёхъ Магестратовъ и приходскихъ судовъ Лифинидской губерніи, въ дополненіе къ циркуляру сего Управленія отъ 28. Марта 1879 г., по ділу о прекращения выдачи пособій семействамъ нижнихъ чиновъ запаса и ратинковъ, призванныхъ въ военное время на службу, что бывшій Бобруйскій вропостной похотный польъ. согласно Высочайшему поведению, состояниемуся въ 31. день Іюля 1878 г., приведенъ въ составъ жирнаго времени, съ 4. Овтября 1878 года, и состоявшие на службъ изъ признапвыхъ изъ запаса ратниви и старослужащіе уволены въ запасъ: первые въ Августв, а последніе въ Овтябре 1878 года.

Bon ber Livlandischen Gouvernements-Ber-waltung wird fammtlichen Magistraten und Rirchfpielsgerichten bes Livlandischen Gouvernements, im Berfolg bes bieffeitigen Circulairschreibens vom 28. Mary 1879, betreffend die Ginstellung ber Auszahlung von Unterstühungen an die Familien ber in Kriegszeiten jum Dienst einberufenen Untermilitairs ber Reserve und ber Landwehr, besmittelft, gur meiteren Bahrnehmung, eröffnet, daß das ehemalige Bobruistsche Vestungs-Infanterie Regiment, zufolge Allerhöchsten Befehls vom 31. Juli 1878, feit bem 4. October 1878 auf ben Friedensfuß gefett ift und bag bie jum Dienft in bem qu. Regimente einberufen gewesenen Landwehrmanner und die im Dienft gestanden habenden Untermilitairs zur Referve entlaffen morben, Die

Всявдствіе допесенія Римскаго Ландгерихта Лифляндское Губериское Управленіе симъ поручаетъ всемъ полицейскимъ местамъ Аколяндской губерній произвесть розыскъ Римскаго мъщанива и отпускнаго радоваго Ивана Сидорова (онъ же Агафоновъ) Рыбакова, который имветь отъ роду 47 лвть и въ случав отыскавія выслать его по этапу въ упомянутый **M** 3533. Ландгерикть.

erfteren im August-Monat, Die letteren im Detober-

Monat des Jahres 1878.

Nr. 3543.

In Tolge besfallfiger Unterlegung bes Riga-Schen Landgerichts wird von ber Livlandischen Gouvernements - Berwaltung fammtlichen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach bem 47 Jahre alten Rigafchen Burgerottadiften und beurlaubten Soldaten Iman Sidorow (alias Agafonow) Rybakow Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle an das Rigasche Landgericht auszusenden.

Bon bem Rigaschen Stadtwaisengerichte wird, in Gemägheit bes Art. 38 bes Cober bes Prov. Rechts ber Ofifee Gouvernements Theil 3, hiermit gur öffentlichen Renntniß gebracht, bag ber biefige Sandlungscommis Chriftian Behtichen und beffen Chefrau Julie Beinriette Behfichen, geb. Dends, mit einander einen Chevertrag vereinbart und am 27. September c. zu Protocoll erklärt haben, Inhalts dessen, für die weitere Dauer ihrer am 27. März 1858 geschlossenen Che, die allhier zufolge Art. 79 1 c. zwischen Chegatten, welche für ihre Berfon ber Stadtgerichtsbarteit unter-

worfen find, bestehende allgemeine Bütergemeinschaft ausgeschloffen und binfichtlich bes jebem Ebegatten funftig zufallenden, oder von ihnen neu erworbenen beweglichen und unbeweglichen Bermögens vollständige Gütertrennung bestehen foll. Rr. 536. 1

Riga-Rathhaus, ben 29. September 1879.

Bon ber Rigaschen Areis - Wehrpflicht - Commiffion wird besmittelft gur Renntnig berer, bie es angeht, gebracht, daß die Termine für die Einberufung zur Ableiftung der allgemeinen Wehrpflicht im Sabre 1879 für ben Rigafchen Rreis, und zwar:

für ben 4. Canton auf den 1. November c.

""3. """6. "
jeftgeset sind und baß bas Sitzungslocal bieser Beborbe für die Zeit ber Aushebung sich im Local bes Rigafchen lettischen Bereins befinden wird.

In Beranlassung beffen, daß es gur Renntnif biefer Commiffion getommen, daß einige Gemeinbe-Bermaltungen die in der Folge erforderlich gewordenen Abmerkungen in dem ihnen gurudgefandten zweiten Exemplar ber Einberufungelifte pro 1878 nicht immer ordnungsgemäß bewertstelligt haben, fammtlichen Gemeinde = Berwaltungen bes Rigaschen Kreises gleichzeitig vorgeschrieben, ben Bemeinbealtesten, rejp. Gemeindeschreibern aufzutragen, außer den für die biesjährige Aushebung etwa noch erforderlichen Documenten in bem für Diefe Aushebung festgesetten Termin auch Die Einberufungslifte pro 1878 gur Berification, refp. Erganzung ber Commission vorstellig zu machen. Riga, ben 2. October 1879. Rr. 486. 1 Riga, ben 2. October 1879.

Bon ber Rigaschen Polizei-Berwaltung wird hierburch befannt gemacht, bag bei berfelben zwei herrenlofe graue Schafe eingeliefert worden find.

Die refp. Gigenthümer ber beiben Schafe werden von der Rigaschen Polizei - Berwaltung desmittelst aufgefordert, behufs Erlangung ihres Eigenthums mit den erforderlichen Eigenthums. beweisen verseben, binnen acht Tagen a dato, bei ber Rigaschen Polizei-Berwaltung sich zu melben. Riga-Polizei-Berwaltung, ben 2. October 1879.

Nr. 11679. 1

Rachstehende örtliche Legitimationen find von ben Gigenthumern als verloren aufgegeben worben, bie etwaigen Finder dieser Legitimationen werden bierburch aufgefordert, diefelben ungefaumt bem Rigafchen Stadtamte abzuliefern:

ber bem Rigafden Raufmann 2. Bilbe Semen Imanow Malischer am 22. December 1878, unter Nr. 448 vom Rigaschen Rathe ertheilte

Raufmannspaß,

ber dem Rigaschen Raufmann 1. Gilbe Allerander Lasaremitsch Schakfolkin am 12. December 1878, unter Mr. 104 vom Rigafchen Rathe ertheilte Raufmannspaß,

ber bem Rigaschen Raufmann 1. Gilbe Leib Liffchit am 20. December 1878 unter 382 vom Rigaschen Rathe ertheilte Raufmannspaß,

ber bem Rigaschen Raufmann 2. Gilde Richard Pohle unter Nr. 621 vom Rigalchen

Rathe ertheilte Raufmannspaß.

ber bem Rigaschen Raufmann 2. Gilbe Guftav Lange am 11. December 1878 unter Mr. 99 vom Rigaschen Rathe ertheilte Raufmannspaß. Mr. 2478. 1

Sämmiliche Polizeibehörden Livlants werden vom Rigafchen Ordnungsgerichte besmittelft erfucht, nach bem bes Diebstahls verbachtigen Matrofen Carl Lohfeldt, welcher aus der Umgegend von Reval gebilrtig, verabschiedeter Soldat ist und sein Domieil vordem in Riga gehabt hat, Nachsorfcungen anzustellen und im Ermittelungsfalle arrestlich biefer Behörde einzusenden. Nr. 8590. 3 Riga-Dronungsgericht, den 5. Detober 1879.

No Strihmer : Winkelman : muischas pagasta walbibas, Ribgas freise un Aiffraukles bain. dr., teek zaur fco mifas pilfehtu-, muisch- un pagaftupolizejas padewigi lubatas, ja ween fur tas fche-jeenes pagafta beedris Martin Ungur, fam 1. Nowember f. g. pee lohichusmiltschanas jateet, fa ari wina tehms Krustiun Ungur, furi bes pasehm un naw finami fur bfibmo, bubtu manami, tohs us weetas lift areteereht un fchepat peeftelleht.

Sfrihmer Binkelman muischas pag wald nama, 29. September 1879. Mr. 213. 1

#### Прокламы. Proclama.

Auf Befehl Seiner Raiferlichen Majeftat bes Selbstherrschers aller Reußen ac. hat bas Livlanbische Hofgericht, auf Ansuchen bes Alexander von Seeberg, fraft biefes öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche wider die zufolge des zwischen Intestaterben des verstorbenen dimittirten Lieutenants Fromnihold Carl Wilhelm v. Secherg, als: 1) der Elisabeth von Besobrasoff, geb. von Seeberg , 2) ber Anna von Maffiljem, geb. von Seeberg, 3) ber Marie von Seeberg, und 4) bem Alexander von Seeberg am 29. December 1878 abgefchloffenen und am 30. Januar 1879 fub Dr. 17 hofgerichtlich corroborirten Erbtheitungstransacts geschehene eigenthümliche Acquisition des im Pernauschen Areise und Bernauschen Rirch= fpiele belegenen Gutes Tammift fammt Appertinentien und Inventarium Seitens bes Alexander von Seeberg, Einwendungen ober an bas genannte But fammt Appertinentien und Inventarium, fei es aus privilegirten, stillschweigenden oder Privathppotheken, oder fei es aus irgend welchen anderen rechtlichen Titeln irgend welche Rechte oder Anfpriiche, mit Ausnahme jedoch ber Ingroffare biefes Gutes, ruckfichtlich beren auf daffelbe speciell ingroffirter Forderungen, formiren zu können ver-meinen, oberrichterlich auffordern wollen, sich a dato tiefes Proclams, innerhalb der peremtorischen Frist von einem Sahr, sechs Bochen und brei Tagen, b. i. fpateftens bis jum 10. November 1880, mit solchen ihren vermeinten Einwendungen, Rechten und Ansprüchen allhier bei dem Livlandiichen Sofgerichte geborig anzugeben, diefelben gu documentiren und aussubrig zu machen, bei ber ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf diefer vorgeschriebenen Meldungsfrift, Ausbleibende, soweit dieselben nicht ausdrücklich von der Angabe in biefem Proclam ausgenommen gewesen, nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren folchen etwaigen Einwendungen, Rechten und Ansprüchen ganglich und für immer pracludirt und bemgemäß der obbezeichnete Erbtheilungstransact in allen Studen für rechtsfraftig erfannt und das obgenannte Gut Cammift fammt Appertinentien und Inventarium, mit alleiniger Ausnahme ber auf demfelben fich ingroffirt befindenden Sypotheten, als im Uebrigen gänzlich schulden- und lastenfrei dem Alexander von Seeberg zum Eigenthum abjudicirt werden soll. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat. Nr. 5885. 1

Riga-Schloß, am 25. September 1879.

Auf Befehl Seiner Raiferlichen Majestät bes Selbstherrschers aller Reußen 2c. hat das Livlanbifde Hofgericht, auf Ansuchen bes Frauleins Emma Gräfin Mellin, fraft diese öffentlichen Broclams Alle und Jede, welche wider die zufolge des zwischen dem Gigenthumer des im Pernauschen Areise und Fennernschen Rirdspiele belegenen Gutes Alt-Fennern, Friedrich v. Ditmar, als Berkaufer und tem Fraulein Emma Grafin Mellin, als Räuferin am 15. October 1877 abgeschloffenen und am 18. September 1878 fub Dr. 336 hofgerichtlich corroborirten Berkauf. und Raufcontracts geschehene eigenthümtiche Acquisition ber gum Gute Alt Fennern gehörig gewesenen, auf fteuerfreiem Hofeslande biefes Landgutes belegenen Gefindesstelle Kingisseppa Rr. 2, im Landeswerthe von 15 Thir. 3876/112 Gr., nebst allen auf berselben befindlichen Gebärden und sonstigen Appertinentien Seitens des Frauleins Emma Gräfin Mellin für ben Preis von 4620 Rbl. G., Einwendungen ober Ansprüche und Anforderungen irgend welcher Art an bie Befindesftelle Ringisfeppa Rr. 2, begiebentlich Einwendungen wider die gangliche Musscheibung dieser Gesindesstelle aus dem hypotheken= verbande des Hauptgutes Alt-Bennern formiren ju fonnen vermeinen, insbesondere etwaige ftillschweigende oder privilegiete Sppothekare des Gutes Alt-Fennern, mit Ausschluß jedoch der in die Ausscheidung der qu. Gesindesstelle aus dem Hoppothekenverbande des hauptgutes noch nicht gewilligt habenden Ingrossare des Letzieren, oberrichterlich auffordern wollen, fich a dato Dieses Proclams, innerhalb der peremtorischen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, d. i. spätestens bis jum 10. Rovember 1880, mit folden ihren vermeinten Ginwendungen, Ansprüchen und Unforderungen allbier bei dem Livlandischen Hofgerichte gehörig anzugeben, dieselben zu docu-mentiren und aussührig zu machen, bet der aus-drücklichen Commination, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Weldungsfrist Ausbleibende, soweit bieselben nicht von ber Angabe in Diesem Broclam ausgenommen gewesen, nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren folden etwaigen Ginmendungen, Unfprücken und Unforderungen ganglich und für immer präclubirt und bemgemäß die obgedachte Gefindesstelle Kingisseppa Rr. 2 nebst allen darauf befindlichen Bebauden und fonftigen Appertinentien bem Fraulein Emma Grafin Mellin, unter alleinigem Borbehalt ber Rechte ber in die Ausscheidung genannter Gefindesftelle aus bem

Hypothekenverbande des Gutes Alt-Fennern noch nicht gewilligt habenden Ingroffare bes Gutes Alt-Fennern, im Uebrigen ganglich schulden- und laftenfrei jum Eigenthum abjudicirt und unter gedachtem Borbehalte aus dem Sypothekenverbande bes hauptgutes Alt Vennern ganglich ausgeschieben werden soll. Wonach ein Jeder, den solches angebt. fich zu richten hat. Nr. 5910. 1 Riga-Schloß, ben 25. September 1879.

Nachdem von der Rigaschen Steuerverwaltung bie bei ihr in Affervation verbliebenen Anschreibebepots: 1) bes feit ber IX. Revision verschollenen Burgerotladiften Johann August Alexander Petersohn, im Betrage von 136 Rbl. 60 Kop.; 2) bes seit berselben Beit verschollenen 3wan Imanow Santowsty, im Betrage von 137 Rbl. 60 Kop.; 3) des in berfelben Beit verschollenen Burgerokladisten Ignath Imanow Jankoweth, im Betrage von 137 Rbl. 60 Kop.; 4) bes in berfelben Beit verschollenen Zunftokladisten Heinrich Henko, im Betrage von 134 Rbl. 80 Rop.; 5) bes in ber Beit ber X. Revision verschollenen Burgeroflabiften Georg Lauenstein, im Betrage von 134 Rubel 80 Kop.; 6) des im Jahre 1862 beportirten Bunftokladisten Johann Eduard Müller, im Betrage von 27 Abl. 84 Kop.; 7) bes im Jahre 1860 verstorbenen Bürgerokladiften Eduard Georg Treulich, im Betrage von 54 Rbl. 44 Rop.; 8) bes im Sahre 1858 verstorbenen Bunftofladiften Sergei Alegejew Iwanow, im Betrage von 54 Mbl. 44 Kop.; 9) des im Jahre 1864 verftorbenen Bunftokladiften Beinrich Wilhelm Rlett, im Betrage von 7 Rbl. 56 Rop.; 10) des im Jahre 1873 verftorbenen Burgerofladiften Georg Alegander Gugen Mefter, im Betrage von 53 Rbl. 32 Rop.; 11) des im Jahre 1868 verstorbenen Bunftotladiften Joseph Guftav Prindul, im Betrage von 80 Rbl. 84 Rop.; 12) bes im Jahre 1875 verftorbenen Bunftokladisten und Innunge-matrofen Michael Melbertull, im Betrage von 53 Rbl. 32 Rop., und 13) bes im Jahre 1878 verstorbenen Bunftokladiften Eduard Johannsohn, im Betrage von 32 Rbl., dem Rigaschen Stadtmaifengerichte gur erforderlichen gefetzlichen Bahrnehmung übersendet worden sind, werden vom genannten Stadtwaisengerichte die sub 1 bis 5 benannten Personen hiermit zum Empfange ihrer refp. Guthaben edictaliter, binnen ber Frift von Jahr und Tag, vorgeladen, eventuell werden aber qugleich hiermit ihre unbefannten etwaigen Erben und nicht minder die etwaigen Erben der sub 6-13 benannten Berftorbenen aufgeforbert, binnen ber gleichen Brift, unter rechtsgehörigen Legitimationen ihre etwaigen Erbansprüche bei bem Baisengerichte anzumelben, unter ber Bermarnung, bag im Falle ihres Ausbleibens, nach Ablauf biefer Frift, in Bezug auf ihre refp. Guthaben, nach ben Gefegen wie erforderlich statuirt werden wird.

Riga-Rathhaus, ben 29. September 1879.

Mr. 532. 3

Nachdem von der Rigaschen Steuerverwaltung bie bei ihr in Affervation verbliebenen Steuerbepots: 1) bes im Jahre 1873 nach St. Petersburg übergeschriebenen Philipp Iljin Rolesnifom und seines Sohnes Ilja Iljin Kolesnikow, à 108 Mbl., zusammen 216 Rbl.; 2) bes im Jahre 1870 als Argt aus bem Dienstoflad ausgeschloffenen Alexander Anton Arnhold, im Betrage von 37 Rbl. 20 Rop.; 3) des feit 1872 verschollenen Bürgerocladiften Charles Beinrich Ebmund Schrader, im Betrage von 15 Rbl. 81 Kop.; 4) des verstorbenen Bürgerotladisten Jalow Scfimow Ljachen, im Betrage von 48 Rbl. 4 Rop.; 5) bes verstorbenen Bürgerollabiften Anbreas Goldschmidt, im Betrage von 120 Rbl. 80 Rop.; 6) des verstorbenen Bunftoffabiften Georg Christian Bagner, im Betrage von 58 Rbl. 23 Rop.; 7) bes verstorbenen Burgeroffabisten Johann Meper, im Betrage von 109 Rbl. 13 Rop.; 8) des perftorbenen Bürgerofladisten Angust Friese, im Betrage von 148 Rbl. 80 Rop; 9) des verftorbenen Burgerofladisten Iman Nicolajem Kolossow, im Betrage von 133 Rbl. 80 Kop.; 10) des verstorbenen Dienstofladiften Georg Arnhold, im Betrage von 30 Rbl. 32 Kop.; 11) bes verftorbenen Burgeroflabiften August Wilhelm Richter, im Betrage von 92 Rbl.; 12) bes verftorbenen Burgervelabiften Georg Theodor Mühlenberg, im Betrage von 134 Rbl. 80 Rop., und 13) des verftorbenen Burgerofladisten Login Mitrofanow Aftradjew, im Be-trage von 53 Rbl. 32 Kop., dem Rigaschen Stadtwaisengerichte zur weiteren gesetzlichen Bahrnehmung zugesertigt worden sind, werden vom genannten Baisengerichte die sub 1 bis 3 genannten Berfonen hiermit edictaliter aufgeforbert, fich jum Empfange ihrer obigen refp. Guthaben binnen der Brift von Jahr und Tag, bei bem Baifengerichte ober beffen Canglei, perfonlich ober burch gefetzlich

legitimirte Bevollmächtigte zu melben, für ben Fall ihres bereits erfolgten Todes aber werden ihre etwaigen unbekannten Erben der sub 4—13 benannten Berstorbenen hiermit aufgefordert, binnen berselben Frist ihre etwaigen Erdansprüche unter rechtsgehörige Legitimationen bei dem Baisengerichte anzumelden, unter der Berwarnung, daß widrigenfalls mit den bezüglichen Summen nach den Gesehen versahren werden wird.

Riga-Rathhaus, ben 29. September 1879.

Mr. 540. 3

Bon Einem Edlen Rathe ber Kaiferlichen Stadt Dorpat wird desmittelst zur öffentlichen Kenntniß gebracht, daß der hiesige Einwohner Iohann Blumist und dessen gesammtes Bermögen, auf Berfügung dieses Raths, unter die Curatel des Stadttheilsaussehers Falk gestellt worden ist. In Volge dessen sind alle Rechtsgeschäfte, die der genannte Blumist ohne Zustimmung seines Curators vollziehen sollte, vor dem Gesch ungiltig und daher nicht klagbar. Wonach sich also Jeder, den solches angeht, richten möge. Rr. 1358. 1 Dorpat-Rathhaus, am 25. September 1879.

Bon dem Gemeindegerichte zu Pollenhof, im Pernauschen Areise und Kartusschen Kirchspiele, wird desmittelst zur allgemeinen Nachachtung bestannt gemacht, daß der Erbbesitzer des hiesigen Wasa-Gesindes Jaan Kehlsane und der Erbbesitzer des Reimani-Gesindes Jaan Seekorm gestorben sind, wodurch ihre Erbstücke auf ihre Erben übergehen. In Volge dessen werden Alle, welche an den Nachlaß Ansprüche haben, oder demselben verschuldet sein sollten, hierdurch ausgesordert, binnen drei Monaten, d. h. bis zum 1. Januar 1880, ihre Sachen vor diesem Gemeindegerichte zu ordnen.

Rr. 155. 1
Pollenhof, den 26. September 1879.

Kab tā pee Trikates pagasta peederiga, Diklu pagastā bsihwojuse neaprezeta Anna Pehk, (Geik, Jehk) ir miruse, tad teek wist winas parahdu deweji un nehmeji, ka ari tee, kureem pee winas pakaspalik schas mantibas kahda daliba ir, usaizinati, treju mehneschu laikā, t. i. lihds 2. Januar 1880. gadu, pee schihs pagasta teesas peteiktees; wehlaki netiks neweens wairs klausihts, bet pehz likumeem isdarihts.

Diffu malftsteefa, tai 2. October 1879.

#### Toprн. Torge.

Bon der 1. Section des Rigaschen Landvogteisgerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypothetens Bereins der öffentliche Bersauf des der Frau Helene Ohsoling, geb. Behrsing, gehörigen, im 3. Quartier der Mitauer Vorstadt auf Thorensberg an der Windmühlenstraße sub Pol.-Ar. 19 belegenen und dem Rigaschen Hypotheten Berein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Bersteigerungstermin auf den 27. Wärz 1880 anberaumt worden.

In Folge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch ausgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Neberbot zu verlautbaren. Nach ersolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Bereins, ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Bersteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlags zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an die obengenannte Helene Ohsoling, beziehungs-weise an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Bersteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Kücssicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteisgerichts, den 27. September 1879. Nr. 1881. 1

Bon der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheten-Bereins der öffentliche Berkanf des dem Architecten Carl Lambert gehörigen, im 2. Quartier der Mitauer Borstadt auf Ilgezeem an der Weißenhösschen Straße sub Pol.-Rr. 73 belegenen und dem Rigasichen Hypotheten-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 27. März 1880 anberaumt worden.

Infolge bessen werden die etwaigen Rauslieb, haber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verslautbaren. Rach erfolgtem Buschlage hat der Meistbeieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-

vereins, ein Behntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Carl Lambert, beziehungs-weise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprliche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermin, unter Beibringung ge-böriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls aufsolche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistebelschillings teine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 27. September 1879. Nr. 1883. 1

Bon ber 1. Section bes Rigaschen Landvogteigerichts ist auf ben Antrag bes Rigaschen Hypothekens Bereins ber öffentliche Berkanf bes bem Peter Reelehu gehörigen, im Patrimonialgebiete jenseits ber Düna am Lagerplate sub Land-Pol.-Nr. 112 belegenen und bem Rigaschen Hypotheken-Berein verpfändeten Immobils nachgegeben und ber Versteigerungstermin auf den 27. März 1880 anberaumt worden.

Infolge bessen werden die etwaigen Kausliebbaber hierdurch ausgesordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu versautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheten-Bereins, ein Zehntheil von der Kaussumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Bersteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Peter Meelehn, beziehungs-weise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Bersteigerungstermine, unter Beibringung ge-böriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Berwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Bertheilung des Meistdotsschilftings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteisgerichts, den 27. September 1879. Nr. 1895. 1

Bon der 1. Section des Migaschen Landvogteisgerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypothetens Bereins der öffentliche Berfauf des dem Peter Meelchu gehörigen, im Patrimonialgebiete jenseits der Düna am Lagerplaße sub Land-Pol.-Nr. 115 belegenen und dem Rigaschen Hypotheten-Berein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Bersteigerungstermin auf den 27. März 1880 anberaumt worden.

Infolge bessen werden die etwaigen Kausliebhaber hierdurch aufgesordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberdot zu verlautdaren. Nach ersolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheten-Bereins, ein Zehntheil von der Kaussumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Bersteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen. Gleichzeitig werden auch alle Diesenigen, welche

Gleichzeitig werben auch alle Diesenigen, welche an ben obengenannten Peter Meelehn, beziehungs-weise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Bersteigerungstermine, unter Beibringung geböriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotsschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathbaus, in der 1. Section des Landvogteisgerichts, den 27. September 1879. Nr. 1897. 2

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ift auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Bereins der öffentliche Verkauf des dem Schuhmachergesellen Iheodor Schwidt gehörigen, im 2. Quartier der Mitauer Vorstadt auf Hagenshof an der kleinen Fuhrmannsstraße sub Pol.-Nr. 221B belegenen und dem Rigaschen Hypotheken Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 27. März 1880 anberaumt worden.

Infolge bessen werden die etwaigen Kausliebshaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Neberbot zu verslautbaren. Nach erfolgtem Buschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Bereins, ein Behntheil von der Kaussumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

tigen, sowie bie Rosten bes Buschlages zu tragen. Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an ben obengenannten Theodor Schmidt, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Berfteigerungstermine, unter Beibringung ge-

höriger Belege, bei biesem Gericht anzumelden und zwar bei der Berwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistebeldillings feine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteisgerichts, den 27. September 1879. Rr. 1899. 2

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteisgerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypothelen-Bereins der öffentliche Berkauf des dem Schmiedesgesellen Richel Kroll gehörigen, im 2. Quartier der St. Petersburger Vorstadt an der verlängerten Mühlenstraße sub Pol.-Ar. 2/3A belegenen und dem Rigaschen Hypothesen Berein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 27. März 1880 anberaumt worden.

Infolge bessen werden die etwaigen Rausliebbaber hierdurch aufgesordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Neberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Buschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypothelen-Bereins, ein Zehntheil von der Kaussumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Bersteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Michel Kroll, beziehungs-weise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Bersteigerungstermine, unter Beibringung ge-höriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Berwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistdotsschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteisgerichts, den 27. September 1879. Nr. 1912. 3

Bon ber 1. Section bes Rigaschen Landvogteisgerichts ift auf ben Antrag des Rigaschen Sypotheken-Bereins der öffentliche Verlauf des dem Jurre Sipping gehörigen, im 2. Quartier ber St. Petersburger Borstadt an der Bärenstraße sub Pol.» Ar. 487 belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Berein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Bersteigerungstermin auf den 27. März 1880 anberaumt worden.

In Volge bessen werden die eiwaigen Raustiebbaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage. um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautdaren. Nach erfolgtem Buschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheten-Bereins, ein Zehntheil von der Kaussumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Bersteigerungstermin zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Jurre Sipping, beziehungs-weise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben dis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschildings keine Rückschich genommen werden soll.

Riga-Rathhaus in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 27. September 1879. Rr. 1914. 3

Управленіе Государственными Имуществами въ Прибалтійскихъ губерніяхъ симъ объявляетъ, что въ присутствія Вастемойскаго Волостваго Правленія, Лифлиндской губернія, Феличнскаго уфзда, 5. Ноября 1879 г., съ 10 часовъ утра, будутъ провзводиться рашительные, безъ переторжки, изустаме торги, съ допущеніемъ запечатанныхъ объявленій, составленныхъ на точномъ основаніи 1909—1912 ст. Х т. І ч. Св. Зак. изд. 1857 г. на продажу явсныхъ матеріаловъ изъ дачъ ІІІ. Перновскаго лёсничества:

оденев.
Съ учетонъ по ноличеству. бр. р. в.
1 изъ Альтъ-Каррисгофской дачи 939 694 13

0	Съ						
0		<b>Уледом</b> Р по птощи	R.	дес.	Cam.	руб.	X.
Z	изъ	Вастемойзской	дачи	109	777	<b>5</b> 833	31
3	27	Тайферской	**	11		822	<b>3</b> 0
4	10	Айденгофской	2)	6	695	821	76
5	מל	Тугаланской	" "	5	1245	1080	95
6		Гольстферсгоф-	••				
		свой	72	9	665	1229	92
7	ກ	Альтъ-Тепна-					
		скирмской	27	9	1275	1270	62
8	***	Клейнъ-Кеппо-					
_		· · · - —	77	4	1446	915	66
9	**	•					
			22	14		<b>1589</b>	90
	ກ		מ	2	1506	291	61
11	70	Альтъ-Суйслен-					
		CROЙ	n	3	1400	514	18
12	77	Воровюльской	7	2	<b>56</b> 0	294	11
9 10 11	מ מ מ		מ ת ת	14 2 3	1506 1400	1	589 <b>29</b> 1 514

1 1320 64 20 13 изъ Саремойской дачи **— 1667** 109 93 " Куресарской

Допущение къ торгу обусловливается представленіемъ благонадежныхъ залоговъ въ размыръ 200/о отъ оциночной суммы продажнаго ласа, а при покупка залога туть же на торгъ долженъ быть дополненъ до  $20^{0}/_{0}$  съ состоявшейся на торгъ продажной цвим.

Надбавки будуть принимаемы телько опредъленными суммами сверхъ оцвики.

Подробности, какъ относительно породы в размъровъ въса и величины торговыхъ единицъ, такъ и объ общихъ продажныхъ условіяхъ, а равео разстояніе продажныхъ участковъ отъ сплавнихъ ръвъ и населенемуъ мъстъ, повупатели могутъ узнать у завъдывающаго III. Перновскимъ лесеичествомъ, П. Первовскаго въсничаго Михаэлиса, и въ Управленін Государственными Имуществами

Для осмотра въ натуръ назначенняго въ продажу въса желающіе могуть обращаться нь мыстной пронод страже или ве озвачен-**№** 4313. 1 ному выше дъсничему.

Die Baltische Domainen-Berwaltung bringt besmittelft jur allgemeinen Kenntnig, bag am 5. November 1879, um 10 Uhr Morgens, in ber Baftemoisschen Gemeinde Berwaltung, im Fellinfchen Rreise bes Livlandischen Gouvernements, ein befinitiver Torg, ohne Peretorg, mit Bulaffung von Angeboten in verfiegelten Couverts, gemäß ben Art. 1909 - 1912 Band X Thi. I, Ausgabe von 1857, jum Bertauf von Solz aus folgenden Kronsforften ber III. Pernauschen Forftei mundich abgehalten werben wirb, und zwar:

Taxirter Werth. 21st. R. K. Mit Rechnungelegung nach ber Quantitat. Bauft. 9396941 Que dem Alt-Rarrisboffchen

Mit Rechnungslegung nach ber Fläche. Deff. Fad. 777 5833 31 2 Aus bem Waftemoisschen 109 Taifer chen 11 822 30 .11 6 695 821 76 Mibenhöfschen 17 Ħ, 5 1245 1080 95 Tubalanschen Ħ 9 665 1229 92 6 Holftfereboffchen 0 " Alt-Tennasilm= 9 1275 1270 62 [chen 4 1446 915 66 Rlein-Ropposchen 8 # 11 Molmarshöfschen 14 - 1589 90 # 2 1506 291 61 10 Welketaschen .# 17 Alt Suislepichen 3 1400 513 18 11 2 560 294 11 12 Wordfüllschen Saremois chen 1 1320 64 2013 # - 1667 109 39 Rurresarschen

Die Bulassung zu den Torgen wird von der Borftellung richtiger Saloge auf den Betrag von 200% des tagirten Werthes des zum Verkause fommenden Holzes abhängig gemacht; im Falle ber Kauf zugeschlagen wird, so ist ber Salog so-

gleich auf  $20^{\circ}/_{\circ}$  der Berkausssumme zu ergänzen. Die Angebote werden nur in bestimmten Biffern über den tagirten Werth angenommen

Das Nähere, sowol in Bezug auf die Gattung und Dimenfionen des Solzes und die Größe ber Torgeinheiten, als auch die allgemeinen Berfaufs - Bedingungen, besgleichen die Entfernung ber Berfaufs - Balbtheile von den flögbaren Fluffen und angefiedelten Ortschaften, fonnen die Raufer bei bem Förster ber III. Bernauschen Forstei, bem II. Pernauschen Förster Dichaeiis, und in ber Domainen-Bermaltung in Riga, erfahren.

Wegen Befichtigung des jum Bertauf fommenben holges fonnen bie Raufer fich an die briliche Forstwache, ober an ben vorbezeichneten Borfter Mr. 4313. 1

Ремская Ивженерная дистаеція вызываєть желающихъ въ рашительнымъ безъ передобжи , назначеннымъ пря Казенныхъ Палатакъ 1879 года 5. Ноября при Курляндской, въ Митавскомъ замкъ на отдачу въ содредъ съ 1. Январи 1880, по 1. Январи 1881 года, очистви дымовыхъ трубъ, отхожихъ мъстъ и помойныхъ ямъ въ приспесебленныхъ подъ воинское помъщение строенияхъ замковъ Вирцау и Шведгоох и 6. Ноября при Лиодяндской, въ Римскома замив на такую же очиству въ зданівкъ к. Инслюдь, въ дагеръ 2. сапервой бригады.

Залоги для допущенія въ торгу, назначаются въ 20% годовой подрадеей суммы, какая торгующими вицами можетъ быть предложена, на савдующихъ основанівхъ.

а, въ обезпечение пеустовии представляется подрадчикски неменье пологиям процентвыми бумагами;

- б. въ обезпечение другой половины могутъ быть принимаемы свидетельства на недви-
- в. при обезпеченіи же однами процентными бумагами, размъръ неустойни опредвляется въ  $15^{\circ}/_{\circ}$ .

Торги на означенную очистку, начнутся въ означенныя числа съ 12 часовъ утра.

Прошенів, о желанів участвовать въ торгъ съ приложеніемъ задоговъ, въ обезпеченіе опредъленной по условіямъ неустойки, на случай венсправнаго выполненія обязанности и видовъ о званіи должны быть подаваемы въ назначенные для сего числа ни какъ не позже 11 часовъ утра, послъ чего принимаемы не будуть.

Желающіе торговаться по двиренностя, обязаны представить довфренность засвидътельствованную въ думъ или ратушъ, согласно 734 ст. XI тома II части, устава торговаго и съ соблюдениемъ условий опредвленныхъ 728 ст. того же устава.

Нежелающимъ участвовать въ взустномъ торгъ, предоставляется присылать въ запечатанныхъ ракетахъ письменеми объявленія, съ тъмъ, чтобы конверты сін поступили въ присутствіе производящее торгъ, не повже 11 ч. утра въ день назначений для терга; самыяже объевденія писаны были соглесно формы, приноженной въ 1909 ст. I части X т. Св. Зак. Гр. изд. 1857 года, съ означеніемъ цвиы прописью и изъявленіемъ согласія принять подрядь въ точности на предъявленныхъ при торгъ условіяхъ.

Подробемя предварительные условія, съ опредъленість нь нихъ порядка исполненія подряда можно видъть заблаговременно до торга въ Лифляндской и Курляндской Казен-*№* 962. 3 выхъ Палатахъ.

Комитеть Динабургского Военного Госпиталя, приглашаеть нь торгамь на 29. Онтября 1879 г. на постройку деревянныхъ вещей съ опраскою, а также на поченку, и опраску неисправныхъ вещей съ узаконенною чрезъ три дия переторжною. Ториъ будеть производиться въ канцелярія госпитали изуство съ допущеніемъ присылям и запечатанныхъ объявленій, причемъ всф объявления, накъ отъ желающихъ торговаться взуство такъ и посредствомъ запечатавныхъ конвертовъ, должем быть поданы не позже 12 часовъ того дня, въ которые назначевы торгь и переторика — торгь и переторжва будутъ производиться съ 12 часовъ дня, а после 12 часовъ, допускаемы из торгамъ панъ изуство такъ и запечатанныя объявленія, приняты не будуть, желающіе торговаться должем представить установленеме о звавім своєми виды и по мечеслевной согласко справсчимую цёну сумма на постройну новыхъ вещей съ окраси ю 362 р. 40 к. и на рочинку покраску неисправныхъ вешей 4048 р. 75 к., къ обезпечение пеустойки 20%. Условие и описаніе вещей желающіе могуть читать въ ими целярів Динабургскаго Воєшнаго Госпиталя каждодневно въ часы присутствия. № 2823. 2

Въ Псвовской Казенной Палатъ назвачены 25. Октября 1879 г. торги, ст. узаконенною чрезъ три дви перетермком, на поставку по г. Искову въ вазенное здавіе Мфиюкъ, на городскую гауптвахту, для вараульнаго дома ное предовольствениемъ магазинъ, для трехъ городскихъ общественныхъ зданій, подъ назвавісмъ: Рогенбау, Нарбутъ и Жандармскія казермы и въ насмиый отъ города домъ Бувынивиевой, бывшій Щелканова, а равно въ другія здавія, могущім быть занатыми, по распоряжению губернскаго распорядительнаго вомитета, для нажних вомиских ченовъ и воинских заведеній, — матеріаловъ отопленія, осафщевія и подстивки, съ 1. Января 1880 г. въ теченіи одного года или двухъ літт, т. е. въ 1880 и 1881 годахъ, а именяс: дровъ разнородныхъ однополенныхъ 273 саж., сальныхъ свъчь до 10 пуд., конспланаго масла до З пуд., букажнаго фителя 5 фунт. и соломы до 1126 пуд. Торги будуть произведены изуство и посредствомъ запечатанныхъ объдряеній, согласне 1935—1941 ст. X т. ч. I Св. Зак. Гражд., которыя дозжны быть составлены по формъ, приложенной въ 1909 ст. того же Х т. ч. 1 и доставлены въ казенчую пелату ве пезже 11 часовъ утра, въ дель назначенный два торга. Ляца, которыя явятся на торги, должны при этомъ представить залогь

на третью часть той суммы, съ которой желають начать торговаться, на каждый матеріаль и виды о своемъ вваніи; а объявляющія ціны чрезъ запечатанныя объявленія прилагаютъ къ нивъ залогъ на третью часть объявляемой цвиы и также виды о своемъ званіи. Въ объявленіяхъ должно быть объяснено, что подрядъ согласенъ принять къ исполнению по утвержденнымъ кондиціамъ.

Желающіе же принять подрядь могуть разсматривать въ казенной палате кондиціи объ условіяхъ исполненія этого подряда.

№ 598. 2

Псковское Губервское Правленіе симъ объявляеть, что 23. Октября 1879 г. имветь быть произведень въ присутствии Исконской Казенной Падаты торга, съ узаконенною чрезъ три дна переторжкою, на поставку въ 1880 г. два арестантовъ Псковской каторжной тюрьмы провізняв: муки ржаной 930 четвертей, крупъ 58 четвертей и 1 четверикъ и соли 186 пуд.; продуктовъ: масла коровьяго 1 пудъ, миса свъжего 35 пуд., мяса соленаго 40 пуд., голеньих головъ 200 штукъ, ливеровъ 200 штукъ, сада говежьяго 20 пуд., спътковъ 60 пуд., муки 3 сорта 60 пудовъ, масла постваго 25 пуд., картофеля 50 четвертей, гороху 80 пуд., крупъ: перловой 60 пуд., ячной 150 п. и вшенной 100 пуд., соли 50 пуд., солоду 60 пуд., перцу 18 фун., лазроваго листу 12 **фун., луку 2 четверта и маты 12 ф. и фуража** двя дошади означенной каторжной тюрьмы: съна 182 пуд. 20 фун. и обса овиннаго 14 четвертей 2 четверика. Поставка означенныхъ предметовъ обойдется: провіанть 8318 руб. 85 коп., продукты 1647 р. 65 коп. и фуранъ 118 p.  $87^{1/2}$  soc., a scero na cymmy 10085 p. № 7575. 3  $37\frac{1}{2}$  ron.

Лиол. Вице-Губернаторъ:

Тобизенъ.

Секретарь В. Ястрисибскій.

#### Неоффиціальная Часть. Nichtofficieller Theil.

### General-Versammlung

ber Intereffenten bes

Pubbelnschen Gesellschaftshauses, Kreitag den 19. October, Abends 7 Uhr, im untern Saal ber St. Johannis-Bilde.

TageBordnung: Beschluffaffung über eine zu contrabirende Prioritätsanleihe jur Bollendung bes Baues bes Gefellichaftshaufes.

#### Ankerordl. General-Versammlung ber Mitglieber ber

Dubbelnichen Badegesellschaft, Freitag den 19. October, Abends 8 Uhr, im untern Saal ber St. Johannis-Gilbe.

Tagesordnung: Beschluffaffung über eine ju contrabirende Prioritätsanleihe gur Bollendung des Baues des Gesellschaftshauses.

Die Direction.

#### Muction.

Auf Berfügung ber 2. Section Gines Eblen Landvogteigerichts follen Mittwoch Den 17. b. M., Bermittags 10 Uhr, Mostauer Borftabt, Reeperstraße Rr. 55 (Ede ber gr. Mostaufchen Strafe), in der Getranthandlung, 1 Toonbant, verschiedene Tische und Holzsessel, ferner: 1 Schuppenpelz, 2 große Spiegel und diverse Wirthschaftssachen, gegen Baarzablung öffentlich versteigert werden.

Th. Geert, Stadtauctionator.

Nachstehende örtliche Legitimationen sind von den Eigenthümern als verloren aufgegeben u. werden daher die etwaigen Finder derselben hiedurch aufgefordert, diese Legitimationen ungesäumt bei dem Rigaschen Passbüreau abzuliefern.

Das Pagbureaubist des zu Schlock verzeichneten Andres Rohne, d. d. 19. Marg 1879 Ar. 4135, giltig bis jum 1. Januar 1880.

Das Pafbureaubillet der ju Windau verzeichneten Julianne Kauffeldt, d. d. 13. Mar; 1879 Mr. 4135, giltig bis zum 1. Januar 1880.

Редакторъ А. Клингенбергъ.